

Welcome to Daisen!

Finger-point conversation sheet for foreign languages Product sales

物販編 外国語指さし会話シート

私は英語が話せないで、このシートの文と単語を指さして会話してください。
Since I don't speak English, please talk with me pointing at sentences and words on this sheet.



Welcome to Daisen!

가리키면서 대화하는 외국어 시트 상품 판매편

物販編 外国語指さし会話シート

私は韓国語が話せないで、このシートの文と単語を指さして会話してください。
저는 한국어를 못합니다. 이 시트에 있는 문장과 단어를 가리키면서 대화를 해주세요.



For staff only / 従業員用

どうしましたか?
May I help you?
메이 아이 헬프 유

おすすめはこちらです。
This is my recommendation.
데이스 이즈 마이 리코멘데이션

これは●●●です。
This is ●●●.
데이스 이즈 ●●●

少々お待ちください。
Just a moment, please.
ジャスト ア モーメント プリーズ

(冷蔵・冷凍・常温)で●日もちます。
This will last ● days in the
데이스 윌 라스트 ● 데이스 인
(fridge・freezer・room temperature).
(프릿지・フリーザー・룸 덴베라チャー)

現金でお支払いください。
We accept cash only.
웨이 アクsept キャッシュ オンリー

このカードは使えません。
This card cannot be used.
데이스 카드キャンノットビーユーズド

For customer only / お客様用

これは何ですか?
What is this?
왓트 이즈 데이스

●●●はありますか?
Do you have ●●●?
도우 유 하브 ●●●

テイクアウトできますか?
Can I buy to go?
キャナイ バイ トゥー ゴー

クレジットカードは使えますか?
Can I use credit card?
キャナイ ユーズ クレディット カード

海外へ送れますか?
Can I ship this overseas?
キャナイ シップ 데이스 オーバーシーズ

●●●はどこにありますか?
Where is ●●●?
웨어 이즈 ●●●

賞味期限
Expiration date
엑스피레이션 デート

売り切れ
Sold out
소ールド 아웃

직원용/ 従業員用

どうしましたか?
무슨 일이십니까?
무스n 이리시ムニカ

おすすめはこちらです。
이것을 추천해 드립니다.
이코슬 추천해 드림니다

これは●●●です。
이것은●●●입니다.
이코슬●●●임니다

少々お待ちください。
잠시만 기다려 주십시오.
잠시만 기다려 주십시오

(冷蔵・冷凍・常温)で●日もちます。
(냉장고・냉동고・실온)에서 ●일간 보관하실 수 있습니다.
(넵장고・넵동고・실온)에서 ●일간 보관하실 수 있습니다

現金でお支払いください。
현금으로 지불해 주십시오.
현금으로 지불해 주십시오

このカードは使えません。
이 카드는 사용하지 않습니다.
이 카드는 사용하지 않습니다

고객용/ お客様用

これは何ですか?
이것은 무엇입니까?
이코슬ム 오시ムニ카

●●●はありますか?
●●●는 있어요?
●●●은/는 이썬요

テイクアウトできますか?
포장 됩니까?
포장 됩니까

クレジットカードは使えますか?
카드로 계산 됩니까?
카드로 계산 됩니까

海外へ送れますか?
해외로 보낼 수 있습니까?
해외로 보낼 수 있습니까

●●●はどこにありますか?
●●●는 어디 있습니까?
●●●은/는 어디 이썬니까

賞味期限
유통기한
유통기한

売り切れ
매진
매진

試着 Trial fitting / 샘플 Sample / 試食 Tasting / 寒い・冷たい Cold / 暑い・熱い Hot / 甘い Sweet / 酸っぱい Sour

辛い Spicy / しょっぱい Salty / 苦い Bitter / 大仙産 Made in Daisen / 生もの Raw food / 加熱品 Heated food

トイレ Rest room / ATM (Automated teller machine) / Wi-Fi / 餅 Rice cake

饅頭 Sweet bun / 緑茶 Green tea / アルコール Alcoholic drinks / せんべい Rice cracker

陶器 Ceramics / 漬け物 Pickled vegetables / アクセサリー Accessory / 薬 Medicine / 化粧品 Cosmetics

試着 시착 / 샘플 샘플 / 試食 시식 / 寒い・冷たい 춥다・차갑다 / 暑い・熱い 덥다・뜨겁다 / 甘い 달아요 / 酸っぱ이 시어요

辛い 매워요 / しょっぱ이 짜요 / 苦い 써요 / 原産地:大仙市 원산지:다이센시 / 生もの 신선식품 / 加熱品 가열제품

トイレ 화장실 / ATM 에이티엠(현금 자동 입출금기) / Wi-Fi 와이파이 / 餅 떡

饅頭 만주(화과자) / 緑茶 녹차 / 알콜류 주류(알코올) / せんべ이 전병

陶器 도자기 / 漬け物 절임 / 액세서리 액세서리 / 薬 약 / 化粧品 화장품

はい/Yes / いいえ/No / 1 2 3 4 5 / 6 7 8 9 0 / 円 Yen / 카드 Card / 現金 Cash / 会計 Bill / 釣り Change

はい/네 / いいえ/아니요 / 1 2 3 4 5 / 6 7 8 9 0 / 円 Yen / 카드 Card / 現金 Cash / 会計 계산 / 釣り 거스름돈

物販編 外国語指さし会話シート

私は中国語が話せないので、このシートの文と単語を指さして会話してください。
因為我不會說中文，麻煩請您手指這張紙上的句子及單詞，來進行對話。



物販編 外国語指さし会話シート

私は中国語が話せないので、このシートの文と単語を指さして会話してください。
因為我不會說中文，麻煩請您手指這張紙上的句子及單詞，來進行對話。



从业人员専用 / 従業員用

どうしましたか?
需要帮忙吗?
ジーアイオ パンマンマ

おすすめはこちらです。
这是本店的推荐商品。
ジェイシーベンディエン ダ トウジエン シャンピン

これは●●●です。
这是●●●。
ジェイシー●●●

少々お待ちください。
请稍等。
チン シャオダン

(冷蔵・冷凍・常温)で●日もちます。
(冰箱冷藏・冰冻・常温)可保存●天。
(ピンシャン ランツァン・ピンドン・チャンウェン) クー パオツン ●ティエン

現金でお支払いください。
请付現金。
チン フー シェンジン

このカードは使えません。
对不起，这张卡不能用。
ドゥイブチー ジェイジャン カー プーノン イオン

顧客専用 / お客様用

これは何ですか?
这是什么?
ジェイシーセーマー

●●●はありますか?
请问有●●●吗?
チンウンヨー●●●マ

テイクアウトできますか?
请问可以外带吗?
チンウンコーイーウアイダイマー

クレジットカードは使えますか?
请问可以使用信用卡吗?
チンウンコーイースーヨンシンヨンカーマー

海外へ送れますか?
可以寄往海外吗?
コーイージーワンハイウアイマー

●●●はどこにありますか?
●●●在哪里?
●●●サイナーリー

従業員専用 / 従業員用

どうしましたか?
請問怎麼回事?
チンウェン センマフイシー

おすすめはこちらです。
這個是推薦品。
ジェイガシー トウジエンピン

これは●●●です。
這個是●●●。
ジェイシー●●●

少々お待ちください。
请稍候。
チン シャオホウ

(冷蔵・冷凍・常温)で●日もちます。
(冷藏・冷凍・常温)可以維持●天。
(ランツァン・ランドン・チャンウェン) クーイー ウエイチー ●ティエン

現金でお支払いください。
請付現金。
チン フー シェンジン

このカードは使えません。
這張卡無法使用。
ジェイジャンカービエン ウーファー シーイオン

顧客専用 / お客様用

これは何ですか?
這是什麼?
ジェイシーセーマー

●●●はありますか?
請問有●●●嗎?
チンウンヨー●●●マ

テイクアウトできますか?
請問可以外帶嗎?
チンウンコーイーウアイダイマー

クレジットカードは使えますか?
請問可以使用信用卡嗎?
チンウンコーイースーヨンシンヨンカーマー

海外へ送れますか?
可以寄送到海外嗎?
コーイージーソンダアウハイウアイマー

●●●はどこにありますか?
哪兒有●●●呢?
ナーオーヨー●●●ノ

賞味期限
賞味期限
サンウェイチーセン

売り切れ
銷售一空
シャオソーイーゴン

賞味期限
賞味期限
サンウェイチーセン

売り切れ
銷售一空
シャオソーイーゴン

試着 试穿 シーチュアン

サンプル 样品 ヤンピン

試食 品尝 ビンチャン

寒い・冷たい 冷・太涼 ラン・タイリアン

暑い・熱い 熱・太烫 ラー・タイタン

甘い 甜 テン

酸っぱい 酸 スァン

辛い 辣 ラー

しょっぱい 咸 シェン

苦い 苦 クー

大仙産 大仙産 ダーシエンツァン

生もの 生的 シェンド

加熱品 加熟品 ジャゼーピン

試着 试穿衣服 シーチュアン イーフ

サンプル 样品 ヤンピン

試食 试吃 シーチー

寒い・冷たい 冷・冰涼 ラン・ピンリアン

暑い・熱い 熱・燙 ラー・タン

甘い 甜 テン

酸っぱい 酸 スァン

辛い 辣 ラー

しょっぱい 鹹 シェン

苦い 苦 クー

大仙産 大仙産 ダーシエンツァン

生もの 生的 シェンド

加熱品 加熟品 ジャゼーピン

トイレ 洗手间 シーショウジェン

ATM 自動取款機 スードンチューコアンジー

Wi-Fi Wi-fi ワイファイ

餅 年糕 ニエンガオ

饅頭 日式馒头 リーシーマントウ

緑茶 綠茶 リュチャ

アルコール 酒 ジョー

せんべい 日本米果 スーベンミーゴ

陶器 陶器 タオチー

漬け物 腌菜 イエンツァイ

アクセサリ 首飾 ショウシー

薬 藥 イャオ

化粧品 化妝品 ホアジュアンピン

はい/是 いいえ/不是

1 2 3 4 5 6 7 8 9 0

お会計 結帳 円 日圓

お釣り 找零 カード 卡片

現金 現金